

# Mitteilungsblatt der Gemeinde

# Aurach



aurach

weinberg

dietenbronn

eyerlohe

gindelbach

hilsbach

vehlberg

westheim

windshofen

## Pfarrfest und Patrozinium in Aurach gefeiert

Die Pfarrgemeinde Aurach beging am vergangenen Sonntag ihr Patrozinium St. Peter und Paul und feierte gleichzeitig ihr Pfarrfest. Während des Festgottesdienstes, welcher musikalisch vom Auracher Kirchenchor „Choralis“ unter der Leitung von Organistin Susanne Herrmann mitgestaltet wurde, wurden Emely-Marie Leis, Neele Zeller, Jakob Fuchs, Ben Seis und Jonas Benz, die bereits seit gut einem Jahr im Ministrantendienst tätig sind, fest in die Ministrantengruppe aufgenommen.

In seiner Ansprache ging Herr Pfarrer Dr. Umeh auf die beiden Kirchenpatrone Petrus und Paulus ein; Petrus, der „Fels“, als von Jesus erster eingesetzter Leiter seiner Kirche und Paulus, der nach seiner Be-

kehrung auf dem Weg nach Damaskus zum „Völkerapostel“ wurde. Beide traten unbeirrbar für ihren Glauben ein und verkündeten diesen mutig; ihr Glaubenszeugnis könne allen Gläubigen Beispiel und Vorbild sein.

Am Ende des Gottesdienstes wurden mit Pascal Rank, Julian Rank, Jan Bittel, Jonas Leis, Celine Pfahler, Vanessa Rank und Pauline Goth sieben „langgediente“ Ministranten aus dem Ministrantendienst verabschiedet.

Im Anschluss an den Kirchgang waren alle zum Rathausplatz eingeladen, wo ein reichhaltiger Mittagstisch sowie Kaffee und Kuchen angeboten wurden. Nachmittags sorgten neben Kutschfahrten auch verschiedene Spielangebote für Kinder für Kurzweil. Für besondere Begeisterung sorgte eine spielerisch dargestellte und gesanglich untermalte „Märchenreise“ - von „Schneewittchen“ über „Dornröschen“ sowie „Hänsel und Gretel“ - der Auracher KiTa-Kinder.

Bei sommerlicher Witterung klang das Fest am Abend aus. Der Reinerlös des Festes kommt der Orgelrenovierung zugute.



Die verabschiedeten Ministranten (von links hinten: Pauline Goth, Vanessa Rank, Jonas Leis, Jan Bittel, Julian Rank, Pascal Rank und Celine Pfahler) und die neu aufgenommenen Ministranten (von links vorne: Jakob Fuchs, Ben Seis, Emely-Marie Leis, Neele Zeller und Jonas Benz)



„Märchenreise“ von Schneewittchen über Dornröschen sowie Hänsel und Gretel der Auracher KiTa-Kinder



Zahlreiche Besucher bei herrlichem Wetter

26

47. Jahrgang  
Freitag  
30. Juni 2017





## Fischerverein 75 Weinberg e.V.



*Fischerfest am vergangenen Wochenende  
bei bestem Wetter und zahlreichen Besuchern gefeiert*



Im Rahmen des Fischerfestes wurden Edgar Lilly und Karl Messerer für 40-jährige Treue zum Verein geehrt.

Bild links:  
V. l. n. r.: Edgar Lilly,  
Karl Messerer  
sowie Vorsitzender  
Florian Heller



Schafkopf-Abend am Freitag  
erfreute zahlreiche „Kartler“

*Herzlichen  
Glückwunsch*



Seinen 80. Geburtstag  
feierte am 25. Juni 2017

**Herr Josef Vorstoffel**  
aus Aurach.

Erster Bürgermeister Manfred Merz  
überbrachte  
die Glückwünsche der Gemeinde.

## Sanierung der Gemeindeverbindungsstraße Aurach - Eyerlohe

Mit dem Einbau einer doppelten Oberflächenbehandlung wurde die Sanierung der Gemeindeverbindungsstraße Aurach – Eyerlohe abgeschlossen.

Im Vorfeld wurden bei den schadhafte Stellen (großflächige Ausbrüche, Hebungen und Senkungen) der Asphalt erneuert, Risse vergossen und in Teilbereichen Rasengittersteine als Bankettbefestigung eingebaut.

Mit der Maßnahme, deren Gesamtkosten sich lt. Ausschreibung auf ca. 100.000 Euro belaufen, wurden die Verkehrssicherheit erhöht und die Lebensdauer der Straße deutlich verlängert.

Im Zuge der Maßnahme wurde auch bei der Gemeindeverbindungsstraße Eyerlohe – Görchsheim ein Teilbereich des Bankettes mit Rasengittersteinen befestigt und die Einmündung Richtung Büchelberg aufgeweitet.



## Amtliche Bekanntmachungen

### Baubeginn: Erweiterung Friedhof Aurach

Am 20.06.2017 haben die Arbeiten für die Friedhofserweiterung Aurach begonnen.



### Amtsgericht Ansbach - Vollstreckungsgericht; Aushang Terminsbestimmung

Das Amtsgericht Ansbach – Vollstreckungsgericht -, Promenade 8, hat mitgeteilt, dass am Dienstag, den 08.08.2017, um 9.30 Uhr im Sitzungssaal 3 das Grundstück Fl. Nr. 105 der Gemarkung Weinberg, Feuchtwanger Straße 20 und 20 a (Grundstück mit 0,0660 ha, Gebäude- und Freifläche), 1/3 Miteigentumsanteil verbunden mit Sondernutzungsrecht am Kfz-Stellplatz Nr. ÜS4 im Wege der Zwangsvollstreckung versteigert wird.

Die Terminsbestimmung, aus der nähere Einzelheiten zur vorgenannten Immobilienversteigerung ersichtlich sind, wird in den Schaukästen am Rathausplatz in Aurach und an der VR-Bank Feuchtwangen-Limes in Weinberg bis zum Versteigerungstermin ausgehängt.  
Aurach, 27.06.2017



## 13. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Aurach sowie Bebauungsplan „südlich der Rosenstraße“

**a) Bekanntmachung der Genehmigung der 13. Änderung des Flächennutzungsplans der Gemeinde Aurach für die Bereiche „Fallhausfeld und Rosenstraße/Weiherwiesengraben“**  
Der Gemeinderat hat am 01.06.2017 die 12. Änderung des Flächennutzungsplans mit integriertem Landschaftsplan, bestehend aus einem Planblatt i. d. F. vom 01.06.2017, einer Begründung i. d. F. vom 01.06.2017 und einem Umweltbericht i. d. F. vom 22.03.2017, festgestellt. Der räumliche Geltungsbereich der 13. Flächennutzungsplanänderung ist aus nachfolgendem Lageplan ersichtlich.

### Geltungsbereich Flächennutzungsplanänderung Bereich Fallhausfeld



### Bereich Rosenstraße/Weiherwiesengraben



Mit Bescheid vom 20.06.2017, Az: 610-20/21 SG 41, hat das Landratsamt Ansbach die 13. Änderung des Flächennutzungsplans der Gemeinde Aurach genehmigt. Die Erteilung der Geneh-

migung wird hiermit gemäß § 6 Abs. 5 des Baugesetzbuchs (BauGB) ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung wird die 13. Änderung des Flächennutzungsplanes wirksam. Jedermann kann den Flächennutzungsplan mit den dazugehörigen Unterlagen (Begründung, Umweltbericht) sowie die zusammenfassende Erklärung über die Art und Weise, wie die Umweltbelange und die Ergebnisse der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung in dem Flächennutzungsplan berücksichtigt wurden, und aus welchen Gründen der Plan nach Abwägung mit den geprüften, in Betracht kommenden anderweitigen Planungsmöglichkeiten gewählt wurde, im Rathaus, Im Mooshof 4, Zimmer 0.04, während der allgemeinen Dienststunden einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie der Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und
2. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Genehmigung des Flächennutzungsplans schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist dazulegen.

### b) Bekanntmachung des Satzungsbeschlusses für den Bebauungsplan „südlich der Rosenstraße“

Der Gemeinderat hat am 01.06.2017 den Bebauungsplan „südlich der Rosenstraße“, bestehend aus einem Planblatt i. d. F. vom 01.06.2017, einem Textteil i. d. F. vom 01.06.2017, einer Begründung i. d. F. vom 01.06.2017 und einem Grünordnungsplan i. d. F. vom 22.03.2017 als Satzung beschlossen. Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes ist aus dem nachfolgenden Lageplan ersichtlich.

### Geltungsbereich Bebauungsplan südlich der Rosenstraße



Der Satzungsbeschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 des Baugesetzbuchs (BauGB) ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung tritt der Bebauungsplan in Kraft. Jedermann kann den Bebauungsplan mit den dazugehörigen Unterlagen (Satzungstext, Begründung, Grünordnungsplan) sowie die zusammenfassende Erklärung über die Art und Weise, wie die Umweltbelange und die Ergebnisse der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung in dem Bebauungsplan berücksichtigt wurde, und aus welchen Gründen der Plan nach Abwägung mit den geprüften, in Betracht kommenden anderweitigen Planungsmöglichkeiten gewählt wurde, im Rathaus, Im Mooshof 4, Zimmer 0.04, während der allgemeinen Dienststunden einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.



Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Satzungsbeschlusses über den Bebauungsplan schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen. Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Aurach, den 27.06.2017

Manfred Merz, Erster Bürgermeister

## Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**  
Nächste Abholung: **Donnerstag, 6. Juli 2017** ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**  
Nächste Abholung: **Donnerstag, 13. Juli 2017** ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**  
Nächste Abholung: **Donnerstag, 13. Juli 2017** ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**  
Nächste Abholung: **Dienstag, 4. Juli 2017** ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof Öffnungszeiten:**  
**freitags von 15.15 bis 17.30 Uhr**
- **Grüngut:**  
Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei: Stefan Kemmettmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn, und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter Tel. Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.
- **An der Siloanlage in Weinberg kann angeliefert werden.**
- **Bauschuttdeponie Dietenbronn**  
**Samstags in den geraden Kalenderwochen von 9.00 bis 11.00 Uhr geöffnet.**  
Soll außerhalb der gewöhnlichen Öffnungszeiten Bauschutt oder Erdaushub angeliefert werden, ist dies rechtzeitig, mindestens einen Tag vorher mit Herrn Heckel, Tel. 09804/915426, abzusprechen. Gebühren: Erdaushub 7,00 Euro/m<sup>3</sup>, Bauschutt 10,00 Euro/m<sup>3</sup>, **Mindestgebühr 5,00 Euro je Anlieferung Erdaushub oder Bauschutt.**  
Bei Anlieferung außerhalb der gewöhnlichen Betriebszeit ist zusätzlich ein Betrag von 18,00 Euro pro Stunde zu entrichten. **Bauschutt-Kleinmengen (bis max. 50 ltr.) können im Wertstoffhof Aurach innerhalb der regulären Öffnungszeiten freitags von 15.15 – 17.30 Uhr abgegeben werden.**  
**Die Mindestgebühr beträgt 1,00 Euro, bei einer Anlieferung von 50 ltr. beträgt die Gebühr 3,00 Euro.**

## Feuerwehren

### FFW Weinberg

VORANZEIGE:

### *Einladung zum 125-jährigen Gründungsjubiläum der Freiwilligen Feuerwehr Weinberg*

vom 7. bis 9. Juli 2017

**Freitag, 07.07.17**

**19.00 Uhr:** der etwas andere Festkommers mit Klaus Karl-Kraus und der Stimmungsband ZEFIX; Eintritt: 3 € oder Festabzeichen, Bar- und Festzeltbetrieb

**Samstag, 08.07.17**

**17.00 Uhr** Fahrzeugschau, Festzeltbetrieb, Vergnügungspark

**ab 22.00 Uhr:** Großer Rockabend mit LOST EDEN mit 3-Girls-Show; Einlass ab 20.00 Uhr - Eintritt: 8 € (Vorverkauf 7 €)

**Sonntag, 09.07.17**

**9.00 Uhr:** Totenehrung

**9.30 Uhr:** Festgottesdienst im Festzelt

**ab 10.30 Uhr:** Fröhlichschoppen und Mittagstisch

**13.00 Uhr:** Großer Festumzug, anschließend Festzeltbetrieb - Kaffee und Kuchen

**ab 16.00 Uhr** Gstanzlsängerin Renate Maier

und Frankenvollgas (Eintritt frei)

**19.00 Uhr:** politischer Abend mit Gastredner Dr. Markus Söder (CSU)

Auf euer Kommen freut sich die FFW Weinberg.

### FFW Windshofen

### *Dorffest in Windshofen*

am **Samstag, 1. Juli** und **Sonntag, 2. Juli 2017**  
in der Dorfhalle

**Samstag, 01.07.17 ab 18.30 Uhr**

Festbetrieb mit Spezialitäten vom Grill

**Sonntag, 02.07.17 ab 10.00 Uhr**

Fröhlichschoppen, anschließend Mittagstisch

nachmittags Kaffee und Kuchen

abends Dorffestausklang - Ende??

Die gesamte Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

**Auf euer Kommen**

freut sich die Feuerwehr Windshofen sowie der  
Briefftaubenverein/ Kleintierfreunde Windshofen.

gez. die Vorstandschaften

### Jugendfeuerwehr Windshofen-Weinberg

Donnerstag, 06.07.2017, 18.15 Uhr, Übung, Windshofen.

**FFW Aurach**

Montag, 03.07.2017, 20.00 Uhr, Übung.

**Jugendfeuerwehr:**

Freitag, 30.06.2017, 18.30 Uhr, Übung.

**Voranzeige:** Am Samstag, den 16. Juli 2017 findet ab 19.30 Uhr wieder unsere Pavillon-Party am Flurbuck statt. Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt. Es wird auch bei schlechtem Wetter gefeiert. Auf euer Kommen freut sich die Feuerwehr Aurach!

**Altersjubilare****Wir gratulieren!****02.07.2017: Binder** Emma, Windshofen, 75 Jahre**10.07.2017: Schmidt** Hans, Aurach, 85 Jahre**16.07.2017: Hois** Anna, Aurach, 87 Jahre**18.07.2017:****Lechner** Klara, Aurach, 88 Jahre**Gaab** Erna, Weinberg, 80 Jahre**19.07.2017: Deininger** Johann, Weinberg, 83 Jahre**23.07.2017: Auer** Hannelore, Weinberg, 70 Jahre**Kirchliche Nachrichten****Kath. Pfarrgemeinde****St. Peter und Paul, Aurach****27. Woche vom 1. Juli bis 9. Juli 2017****Samstag, 1. Juli 2017 – Marien-Samstag**

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Heinrich Buckel [155]

Ged. + Hans u. Klara Bohrer [215]

**Sonntag, 2. Juli 2017 – 13. Sonntag im Jahreskreis****Kollekte für die Aufgaben des Hl. Vaters**

10.00 Uhr Pfarrgottesdienst

Ged. + Johann Heißwolf u. Angeh. Zeller/Heißwolf

Ged. + Klara u. Georg Herrmann [195] (von Seis)

**Mittwoch, 5. Juli 2017 – hl. Antonius Maria Zaccaria**

8.30 Uhr hl. Messe

+ Walburga u. Josef Buckel u. Schwiegersohn [112]

**Donnerstag, 6. Juli 2017 – hl. Maria Goretti**

18.30 Uhr Bruderschaftsamt

**Freitag, 7. Juli 2017 – hl. Willibald**

ab 8.30 Uhr Krankenkommunion

**Samstag, 8. Juli 2017****– hl. Kilian u. Gefährten (Herz-Mariä-Samstag)**

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Eltern Kern u. Verwandte [70]

**Sonntag, 9. Juli 2017 – 14. Sonntag im Jahreskreis**

8.30 Uhr Pfarrgottesdienst

**Kath. Pfarrgemeinde****Maria Sieben Schmerzen, Weinberg****27. Woche vom 2. Juli 2017 bis 9. Juli 2017****Sonntag, 2. Juli 2017****– 13. Sonntag im Jahreskreis****Kollekte für die Aufgaben des Hl. Vaters**

8.30 Uhr hl. Amt + Andreas Dauer [47]

**Dienstag, 4. Juli 2017 – hl. Ulrich u. hl. Elisabeth**

18.30 Uhr hl. Amt + Anna u. Michael Bayer [72]

**Freitag, 7. Juli 2017 – hl. Willibald**

ab 8.30 Uhr Krankenkommunion

**Sonntag, 9. Juli 2017 – 14. Sonntag im Jahreskreis**

9.30 Uhr Festgottesdienst im Festzelt anlässlich des 125-jährigen Gründungsfestes der FFW Weinberg

**GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN**

**Krankenbesuchsdienst – Pfarreien Aurach und Weinberg**  
Gruppe 3 in Ansbach

**Patrozinium und Pfarrfest**

Allen fleißigen Helferinnen und Helfern, die uns – in welcher Form auch immer – bei der Vorbereitung und Durchführung unseres Pfarrfestes so tatkräftig unterstützt haben sowie den vielen Kuchen- und Tortenbäckerinnen möchten wir ein herzliches „Vergelt's Gott!“ sagen! Ferner bedanken wir uns bei den Auracher Kindergartenkindern und ihren Erzieherinnen für ihre gelungene Darbietung, Herrn Hans Blank für die Kutschfahrten, der Freiwilligen Feuerwehr Aurach sowie den Maltesern und nicht zuletzt bei den zahlreichen Besuchern für ihr Kommen. Der Reinerlös des Pfarrfestes kommt der Orgelrenovierung zugute und wird noch gesondert bekannt gegeben.  
gez. Pfarrgemeinderat Aurach

**Pfarrreise nach Prag**

Vom 06. bis einschließlich 09. Juni 2017 unternahmen 29 Angehörige der beiden Pfarrgemeinden Aurach und Weinberg zusammen mit Herrn Pfarrer Dr. Umeh eine Pfarrreise nach Prag. Die Anreise erfolgte zunächst über Karlstein, wo sie die gleichnamige Burg besichtigten. An den folgenden Tagen wurden die Prager Innenstadt und das Burgviertel sowie die Stadt Melnik erkundet und eine Schifffahrt auf der Moldau unternommen. Einen besonderen Höhepunkt stellte die Feier der hl. Messe in der am Karlsplatz gelegenen Kirche „St. Johannes von Nepomuk am Felsen“ dar. Am letzten Tag ging es über das historische Städtchen Loket – deutsch Elbogen – nach Waldsassen, von wo aus nach der Führung durch die prächtige „Päpstliche Basilika St. Johann Evangelist“ die Heimreise angetreten wurde.



Das Bild zeigt die Reisegruppe mit Herrn Pfarrer Dr. Umeh und dem Reiseleiter Herrn Karel Plihal.

**Herausgeber und Redaktion:** Gemeindeverwaltung 91589 Aurach  
Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25  
Internet: www.aurach.de, E-Mail: info@aurach.de  
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.  
Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr.  
Das Mitteilungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

**Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:**  
Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden  
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90  
Internet: www.krieger-verlag.de



## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Weißenkirchberg mit Aurach



**Donnerstag, 29. Juni 2017**

16.00 Uhr **Andacht Haus der Pflege Aurach** mit:  
Pfarrer Müller

**Sonntag, 2. Juli 2017**

– **3. Sonntag nach Trinitatis**

10.00 Uhr **Freiluft-Gottesdienst Pfarrgarten**

**Aurach** mit: Pfarrer Schwab, anschließend gemütliches Beisammensein bei Weißwürsten, Kaffee und Kuchen

**Sonntag, 9. Juli 2017 – 4. Sonntag nach Trinitatis**

9.30 Uhr Gottesdienst Kirche St. Wenzeslaus mit: Pfarrer Müller

## Evang.-Luth. Kirchengemeinden Dombühl und Kloster Sulz



**Samstag, 01. Juli 2017**

20.00 Uhr Konzert mit Wolfgang Buck in Kloster Sulz

**Sonntag, 02. Juli 2017**

kein Gottesdienst in Dombühl

10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz mit dem  
Posaunenchor, bei schönem Wetter im Pfarrgarten  
in Kloster Sulz, bei schlechtem Wetter in der Kirche

**Donnerstag, 06. Juli 2017**

14.00 Uhr Seniorenkreis im Gemeindehaus in Dombühl  
mit Besuch der Aufführung der Theater-AG

**Sonntag, 09. Juli 2017**

9.00 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz

10.15 Uhr Gottesdienst in Dombühl, mit Pfr. Winter

10.00 Uhr Kindergottesdienst

### Bürozeiten:

Das Sekretariat ist dienstags von 8.30 bis 12.00 Uhr und freitags  
von 8.30 Uhr - 11.00 Uhr besetzt.

Pfarramt der KG Dombühl/Kloster Sulz i. A. Sabine Strauß

## Vereine und Verbände

### Frauentreff

Am **Mittwoch, dem 5. Juli 2017** unternehmen wir eine **Radtour**  
nach **Feuchtwangen**. Gegen **18.30 Uhr** kehren wir dort im **Bier-**  
**garten Gasthaus Schöllmann** ein. Radabfahrt ist in Weinberg um  
**18.00 Uhr** bei Fernseh-Hailmann. Wer möchte kann auch gerne  
mit dem Pkw fahren.

### Schützengesellschaft Aurach

#### Königsschießen

Das diesjährige Königsschießen steht wieder an. Die Schießtage  
sind am: Freitag, 7. Juli, Mittwoch, 12. Juli und Freitag, 14. Juli.  
Jeweils ab 19.00 Uhr. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

#### Königsabholung in Wiedersbach

Am Samstag, den 8. Juli findet bei unserem Patenverein Frohsinn  
Wiedersbach die Königsabholung statt. Hierzu treffen wir uns um  
16.30 Uhr am Schützenhaus. Zahlreiche Teilnahme ist erwünscht.

#### Jubiläum der FFW in Weinberg

Am Sonntag, den 9. Juli findet der Festzug zum 125-jährigen Ju-  
biläum der FFW Weinberg statt. Beginn des Festzuges ist um  
13.00 Uhr. Wir treffen uns um 12.30 Uhr am Schützenhaus. Der  
Eintritt am Freitagabend ist das Festabzeichen. Wer hingehen  
möchte kann ein Festabzeichen bei unserem Vorstand Markus  
Seis abholen.

## SSV Aurach

### Abteilung Fußball

**B1-Jun.: Sonntag, 02.07.17 um 10.30 Uhr**

SG Weigenh./Aub./Gülchsh./Gollh. – SG Herrieden/Aurach/Weinb. 1

**C1-Jun.: Sonntag, 02.07.17 um 10.30 Uhr**

SG Aurach/Weinberg 1 – JFG Dinkelsbühl

**D1-Jun.: Samstag, 01.07.17 um 13.00 Uhr**

FSC Franken Neustadt/A. – SG Weinberg/Aurach 1

**D2-Jun.: Samstag, 01.07.17 um 16.30 Uhr**

TSV Fichte Ansbach – SG Weinberg/Aurach II

**E1-Jun.: Freitag, 30.06.17 um 17.30 Uhr**

SG Aurach/Weinberg – FC Dombühl

**F-Jun.: Freitag, 30.06.17 um 17.00 Uhr**

TSV Fichte Ansbach – SG Weinberg/Aurach

### VR-Bank-Firmenpokal 2017

Am Samstag, 01.07.2017 wird das Betriebsmannschaften-Turnier  
in Aurach ausgetragen. Es beteiligen sich 12 Betriebsmannschaf-  
ten - Beginn 13.00 Uhr. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

## SV 67 Weinberg

Aufgrund unseres 50-jährigen Jubiläums findet in diesem Jahr  
nur ein Fußballcamp statt und zwar vom 31.07.17 - 02.08.17 von  
9.00 Uhr - 17.00 Uhr. Die Kinder erhalten Vollverpflegung, d. h.  
sie bekommen täglich frisch zubereitetes Mittagessen und am  
Nachmittag machen wir eine Obstpause. Des Weiteren können  
die Kinder soviel trinken wie sie wollen. Zudem erhält jedes Kind  
ein Trikot, Hose, Stutzen, Trinkflasche und einen Ball.

Trainiert wird mit den Damen unserer Damenmannschaft. Der  
jeweilige Tagesablauf hängt an den einzelnen Tagen aus. Kosten-  
punkt für die 3 Tage liegt bei 109 Euro, Geschwisterkinder 99  
Euro. Anmeldeschluss ist der 21.07.2017. Anmeldeformular unter  
[www.sv67w-ff.de](http://www.sv67w-ff.de). Fragen oder sonstige Infos unter [ulla.klaus.hasselmeier@t-online.de](mailto:ulla.klaus.hasselmeier@t-online.de).

Auf euer Kommen freut sich der SV 67 Weinberg.

### Gymnastik am Dienstag

Bevor wir unsere Sommerpause beginnen, möchten wir noch  
einen gemeinsamen Abschluss im Gasthaus „Zur Linde“ in Bor-  
tenberg machen. Treffpunkt für diejenigen, die gerne laufen  
möchten: 19.00 Uhr am Kirchplatz, Gehzeit ca. 1 Std. Wer aber  
gerne mit dem Fahrrad oder Auto kommen möchte: 20.00 Uhr  
in Bortenberg. Wir würden uns über eine rege Beteiligung freuen.  
Allen, die an diesem Tag verhindert sind, wünschen wir eine schö-  
ne und erholsame Sommer-/Urlaubszeit. Der Beginn der Gym-  
nastikstunde nach der Sommerpause wird im Mitteilungsblatt  
bekannt gegeben. gez. Regina Schlorhauser u. Monika Fuchs

## Fischerverein Weinberg 75

Der Fischerverein Weinberg möchte sich auf diesem Weg bei  
allen Fischerinnen, Fischern, Helferinnen und Helfern, die auch  
dieses Jahr das Fischerfest ermöglicht haben, bedanken.

Zudem bedanken wir uns bei allen Besucherinnen und Besu-  
chern für die zahlreiche Teilnahme am Fischerfest. Ein besonde-  
rer Dank gilt auch allen Firmen und Unternehmen für die reich-  
lichen Spenden zu unserem Preisschafkopfen. Des Weiteren  
bedanken wir uns beim SV 67 Weinberg für die kameradschaft-  
liche Unterstützung. Der Fischerverein Weinberg 57 e.V.

Am **Freitag, den 30.06.2017** findet die **Königsfeier** des Fischer-  
königs 2016 ab 18.30 Uhr bei der Firma Deffner in Weinberg statt.  
Hierzu sind alle Fischer und Fischerinnen, Helferinnen und Helfer  
des Fischerfestes recht herzlich eingeladen.

Am Sonntag, den 02.07.2017 findet ab 6.00 Uhr unser Königsfi-  
schen am Dorfweiher 2 in Wiedersbach statt.  
gez. euer Vorstand

**Sommer  
Sonne  
Badewetter!**

*weitere Produkte in der Apotheke  
vor Ort*

**Damit Mücken  
oder Sonnen-  
brand nicht zu  
Schatten-  
seiten des  
schönen Wetters werden!**

**Gustav-Weißkopf-Apotheke**  
 Apothekerin Isabel Holzmeier e.K.  
 Steinweg 2, Leutershausen,  
 Telefon 0 98 23 - 92 62 470  
 E-Mail: info@gustav-weisskopf-apotheke.de

*Ihre familienfreundliche  
Apotheke in Leutershausen!*

**! BITTE, denken Sie daran,  
Ihre Anzeige rechtzeitig aufzugeben! !**

**Sonstiges**

**Musikverein Neunstetten – Stadtkapelle Herrieden  
Dorffest Neunstetten**

**01. und 02. Juli**  
 Wir nehmen unseren regionalen Anspruch ernst und schenken heuer Direktsaft-Schorle, Secco und Cider aus – alles aus ungespritzten Obst von Streuobstbeständen unserer Region.

**BSZ Ansbach - Triesdorf  
Freie Ausbildungsplätze  
am BSZ Ansbach-Triesdorf**

**Anmeldenachmittag am 04. Juli 2017**  
 Das Staatliche Berufliche Schulzentrum Ansbach-Triesdorf bietet ab September 2017 an seinen Berufsfachschulen noch **freie Ausbildungsplätze** für folgende Berufe an: **Assistent/in für Ernährung und Versorgung, Kinderpfleger/in, Sozialbetreuer/in und Pflegefachhelfer/in.** Außerdem haben wir noch **freie Plätze im Berufsgrundschuljahr (BGJ) Agrarwirtschaft.** Dieses BGJ benötigen Sie als Voraussetzung für die Ausbildung in verschiedenen agrarwirtschaftlichen Berufen. (z.B. Landwirt, Fachkraft Agrarservice). **Der Anmeldenachmittag findet am Dienstag, den 4. Juli 2017 von 14.00 bis 17.00 Uhr am BSZ-Ansbach-Triesdorf, Brauhausstraße 9b in Ansbach** oder während der Unterrichtszeiten in unserem Sekretariat statt. Wünschen Sie ein Beratungsgespräch, vereinbaren Sie bitte einen Termin mit uns: Tel. 09 81/ 48 84 62-0. Weitere Informationen unter [www.bsz-ansbach.de](http://www.bsz-ansbach.de).

**Bestattermeister**

**Würdinger**

**Herrieden  
Hintere Gasse 2**

☎ 0 98 25/  
20 30 870

☎ 0 98 25/  
20 30 871

**BESTATTUNGEN**

info@wuerdinger-bestattungen.de · [www.wuerdinger-bestattungen.de](http://www.wuerdinger-bestattungen.de)

**Der Trauer Raum und Zeit geben.**

- Bestattungsvorsorge • alle Bestattungsarten
- Beratung • Erledigung aller Formalitäten
- Trauerdruck • Überführungen • Grabmachertechnik

**HILFE TELEFON**  
 GEWALT GEGEN FRAUEN

**08000 116 016**

Denken Sie daran,  
Ihre

**Betriebsferien**

rechtzeitig  
anzukündigen!

**Bad  
Früssing**

**Appartement/Kursuite zu vermieten!**

Neubau, 40 m², Wohn-/Esszimmer, Küchenzeile, Schlafzimmer, Dusche/WC, Balkon, Stellplatz Tiefgarage, kurzfristig frei. Nur 100 m zur Europa-Therme, gegenüber Freizeitpark, sehr schöne Lage, Osteopathie/Physiotherapie und Fußpflege im Haus.

Die **Vermietung** für die **Suite Nr. 321** ist nur über die Appartement-Vermietung **Steurer-Reinhardt** (Büro in der Ladenzeile) möglich.

**Telefon 0 79 57/81 01 u. 01 72/6 44 13 96**

# Bestattungen Hahn

Komplettbetreuung im Trauerfall

24 Std. erreichbar unter: **09852 - 908566**

Kostenlose Beratung - auch bei Ihnen zu Hause  
Erledigung sämtlicher Formalitäten  
Bestattungsvorsorge

## Hundesalon Chic Wau



Inh. Heike Kaiser  
Wiesethstraße 9b  
91567 Herrieden-Elbersroth  
Telefon 0 98 04/8 27 39 13

Pflege aller Rassen!  
- Scheren  
- Trimmen  
- Baden  
- Krallen schneiden

- Fliegengitter
- Fenster / Rollläden
- Haus-/Zimmertüren
- Terrassenverglasungen

... seit  
20 Jahren

## Hoffmann

Verkauf · Montage · Service

Aurach / Weinberg  
Tel. 09804 2266999  
Mobil 0170 4888080

## Unser Team braucht Verstärkung!

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
**eine(n) Mitarbeiter/-in** auf geringfügiger Basis  
als zuverlässige Reinigungskraft für 8 Stunden/Woche  
für den befristeten Zeitraum von Juli bis einschließlich Oktober 2017.

Bei Interesse bitte Bewerbung per E-Mail an  
[info@angelzentrale-herrieden.de](mailto:info@angelzentrale-herrieden.de), gerne aber auch per Post.

Angelzentrale Herrieden, Lange Mähder 3, 91589 Aurach  
[www.angelzentrale-herrieden.de](http://www.angelzentrale-herrieden.de)

Vertrauen Sie dem Fachmann

Ihr Altgold ist Geld wert!



Zahngold  
auch mit Zähnen

Barankauf  
- Sprechen Sie  
mit uns!

**GUTEKUNST**  
GOLDSCHMIEDE  
UHREN - SCHMUCK GMBH

UNTERE TORSTR. 18  
91555 FEUCHTWANGEN  
TEL. 0 98 52/25 98  
[www.gutekunst-uhrenschmuck.de](http://www.gutekunst-uhrenschmuck.de)

Die richtige Adresse für Altgold

Abnehmen mit  
**„Leichter leben in Deutschland“**  
in ihrer Stadt-Apotheke Leutershausen



## SCHLANK durch den Sommer!

- Persönliche Rundumbetreuung durch unser geschultes Personal
  - Persönlicher Ernährungsplan auf Ihre Gewohnheiten und Wünsche angepasst
  - Schlank Schlemmen mit vollen Tellern
  - Gruppenkurs, mit maximal 10 Teilnehmern.
- Anmeldung noch bis zum 16.07.17

NEUER KURS: In 31 Tagen zur Traumfigur!  
20% RABATT: Wer in der Gruppe abnimmt SPART!

Wir helfen gern weiter!



Sei es Dachreparaturen, Dachfensteraustausch oder Flachdachsanieuerung, wir sind gerne für Sie da und erstellen Ihnen ein unverbindliches Angebot.

Wir freuen uns auf Sie!

Herrieden · Telefon 0 98 25/92 70 40

Dachdecker gesucht!

Bei Interesse einfach melden unter der angegebenen Tel.-Nr.

WERBUNG -

**DIE BRÜCKE ZUM ERFOLG!**

Herzliche  
Einladung

Politischer Abend mit  
**Dr. Markus Söder**

zum Jubiläum 125 Jahre  
Freiwillige Feuerwehr  
Weinberg



Sonntag 9.7.  
19.00 Uhr

Festzelt  
Weinberg

Ihr Ansprechpartner: CSU OV Aurach-Weinberg,  
Carola Güntner-Hoppe, Windshofen 3, 91589 Aurach

**CSU**  
Ortsverband Aurach-Weinberg